

ZACHARIE

1 Ngone mwomô, mbu baa Darius a nga jôô, ajô Jehova e nga zu be Zacharie mone Bérékia, mon Iddo, nkule mejô, na, 2 Jehova a nga wô'ô beéso bôé abé abui. 3 Ajô te, wo, jô'ô be na, Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na : Bula'ane be ma, nalé Jehova ya minsamba mewosan a jô, wôna m'aye bulane be mia, nalé Jehova ya minsamba ya mewosan a jô. 4 Te boan aval ane beéso benan be nga bo, mbe bekule mejô ya ôsu be nga kobô, a jô na, Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na, Bula'an éyoñe ji mbia mezene menan , a mbia mimboane mienan : ve be nji wôk, nge vô'ôlô ma, nalé Jehova a jô. 5 Beéso benan, be nto vé ? a bekulu mejô, ye b'atabe nnôm éto? 6 Ve mejô mam a memvinda mam, mme me nga tiñeti bebo bisaé bam bekulu mejô, ye me nji koane beéso benan? Ane be nga koñelan a jô na, Aval ane Jehova ya minsamba mewosan a nga simesane na a ye bo be be bia, aval ane mezene mangan me mbe, aval fe ane mimboane miangan mi mbe, aval ete a boy a bia.

7 Eyoñ ngon awôm a jia é nto melu mewôm mebaé a menyin, nje é ne ngon Schebat, mbu baa Darius a nga jôô, ajô Jehova é nga zu be Zacharie mone Bérékia, mon Iddo, nkule mejô, na, 8 Me nga yen alu se, na, môt a wulu' évele ékabela yôp, ane a nga tebe bilé bi myrte étê bi nga to mbi'il si; bikabela bi nga to nye mvus, bivele, a beangô'ô, a bifumulu. 9 Eyoñ éte me nga jô na, A tate wom, bina bi ne jé? Ane ange a nga kobô ma a nga jô me na, M'aye liti wo ane bi né. 10 Ane môt a nga telé bilé bi myrte étê a nga yalan a jô na, Bina bi ne bi Jehova a lômeya na, bi ke bi andeñndeñ a wulu si se. 11 Ane bi nga yalan ange Jehova a nga telé bilé bi myrte étê, a jô na, Bi maneya ke bi andeñndeñ a wulu si se, a zu koé na, si se é nto ne mieññ , a wo'an.

12 Eyoñ éte ange Jehova a nga yalan a jô na, A Jehova ya minsamba mewosan, ntaa vé w'aye bo te ko Jérusalem a minlame ya Juda éngôngo, mmie ô nga bo ô ya'a mie mimbu mewôme zañbwale mi ? 13 Ane Jehova a nga yalan ange a nga kobô ma a mbamba mejô, mejô m'avolô. 14 Nalé ange a nga kobô ma a nga jô me na, Kuli'i tyiñ, a jô na, Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô na, M'abo beta aban mfa'a ya kame Jérusalem a Sion beta nkaman. 15 Nalé fe m'adañe wô'ô meyoñ me to si mvo'é abé ; amu me nga to me wô' abé ve tyôtyoé, mme ve tindi nju' ôsu. 16 Ajô te avale di nde Jehova a jô, na, Me bulaney Jérusalem, me bili mame ya mvam ; nda jam j'aye lôñeban étê, nalé Jehova ya minsamba mewosan a jô, a nkole w'aye limbane Jérusalem yôp. 17 Beta'a fe bete tyiñ, a jô na, Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na: Minlam miam mi aye fuku a mvo'é mûs éziñ ; a Jehova a ye volô Sion nlem mûs éziñ, a ye fe tope Jérusalem mûs éziñ.

18 Ane me nga bete mise mame yôp, a fombô, a yene na, minla'a minyin. 19 Ane me nga jô ange a nga kobô ma, na, Mina mi ne jé ? Ane a nga yalane me na, Mina mi ne minla'a mi nga tyame Juda, Israël, a Jérusalem. 20 Ane Jehova a nga liti me belui melui benyin. 21 Eyoñ éte me nga jô na, Bana b'azu bo jé ? Ane a nga kobô, a jô na, Mina mi ne minla'a mi nga tyame Juda, ajô te môt a nji bete nlô wé yôp, ve bana be zuya sise mie, a wua minla'a ya meyoñe si, mme me nga bete nla'a wope yôp a kômbô tyame si ya Juda.

2 Ane me nga beta bete mise mame yôp, a fombô, a yene na, môt a bili nkole ya limi mo. 2 Eyoñ éte me nga jô na, w'ake mfa'a mbé ? Ane a nga jô me na, M'ake ve'e Jerusalem, a yen abime ndame ya étê, a

ngum nté ya ét  . 3 A teme na, ange a nga kob   ma a nga k  l   si, a ange mfe a nga k  l   si a ke t  bane nye, 4 a j   nye na, Mate'e, ô ke kat nd  mane ny   na, J  rusalem a ye tabe b  t ane male me ne te mekak, amu aj   ya jama b  t a biyem bi ne ét  . 5 Amu m'aye bo nye aka'a ya nduan mb  ma'ane, nal   Jehova a j  , a ma m'aye bo j  me ya t  t  tok za  n   je.

6 V  l  a'an, v  l  a'an, mata'an a k  l   si ya nord, nal   Jehova a j   ; amu me maneya j   mia mimfa'a mise aval ane bivu  ulu binyine ya y  p, nal   Jehova a j  . 7 Wo, Sion, tubuk, wo ô w  'ô tabe mia ngone Babylone. 8 Amu avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a j  , na : Amu duma nde a nga l  me me mfa'a ya meyo   me nga sa mia ; amu ny   a nambe mia, nnye a nambe nnyia dise w  . 9 Amu, ô l  , m'aye f  'ô be wo wome y  p, a b'aye bo j  m ba be nga bo be bisa   b'aye sa ; a mi aye yeme na Jehova ya minsamba mewosan a l  meya ma. 10 Y  'a bia, a vak, a ngone Sion ; amu, ô l  , m'azu, a m'aye tabe wo za  n, nal   Jehova a j  . 11 Nde meyo   abui m'aye late mebien be Jehova m  s ôte, a bo b  t  t  t bam; a m'aye tabe wo za  n, a w'aye yeme na Jehova ya minsamba mewosan a l  meya me be wo. 12 Nde fe Jehova a ye nyo  ne Juda ane ngape j   mfa'a ya si e   ne t  tyi, a ye fe tope J  rusalem m  s e  zi  . 13 A mins  ne mise, kpwa'an biv   asu Jehova; amu a maneya vee v  me w   a w  'ô tabe a ne t  tyi.

3 Ane a nga liti me Josu   nj   bepr  tre a tele asu ange Jehova, Satan ke a tele mbo nn  me w   a ye'e sengane nye. 2 Ane Jehova a nga j   Satan na, Jehova a bame'e wo, A Satan; Jehova ny   a tobeya J  rusalem a bame'e wo : ke es'i be nga to'   nduane nje ji? 3 Josu   a mbe jalane meng  mesan me ne mvin, a tele asu ange. 4 Ane a nga yalan a kob   ba be nga tele asu d   na, Tama vaane nye meng  mesane me ne mvin. A nga j   fe \'  miene na, Tame yen, me vaaya wo mbia be mam m  e, a m'aye jal   wo bit  t'o meng  mesan. 5 Ane me nga j   na, Be tame fe tel   nye mfuban ôzomezom nt  m nl  . Nal   be nga tel   mfuban ôzomezom nt  m nl   w  , a jal   nye meng  mesane; ange Jehova a tele fe fefele val  .

6 Ane ange Jehova a nga tu'a j   Josu   nya nj  ane na, Nge w'aye wulu mezene mam, a nge w'aye ba'ale nj  an me nga j   wo, w  na wo fe w'aye tyi'i nda b  t  t jame mej  , a ba'ale fe minse  ne miam, a m'aye ve wo zene ya kui be ma nsamba ya ba be tele me fefele ba. 8 V  l  l  ' \'  yo  ne ji, A Josu   nj   bepr  tre, womien a b  t  t b  e be to si asu d  e; amu be nto b  t be ne ndem: amu, tame yen, m'aye kuli Ntya mbo esa   wom. 9 Amu tame yen, ako'o me tel  ya asu Josu  ; ako'o da e   bili mise za  nbwa : tame yen, m'aye kpwel   nkpwelane ya t  t  , nal   Jehova ya minsamba mewosan a j  , a m'aye vaa mbia be mame ya si t  te m  se wua. 10 Jehova ya minsamba mewosan a j   na, M  s ôte mia m  t ase a ye ba  t  t m  t ba nye be to, ndi'i si a el   figuier si.

4 Ane ange a nga kob   ma a nga beta zu, a vele ma, aval ane b'avele m  t ôyo. 2 Ane a nga j   me na, W'ayene j  ? Me na, me fomb  ya, a yene na, e  bi bifufup, e  se e   to or, e  sua ya t  t  t e   to je y  p, a belampe ya t  t  t za  nbwa be to t  t  t ; lampe ase a bili minlome za  nbwa, belampe bete be to je y  p ; 3 a bil   bi olivier biba   bi tele je mefefe, jia e   tele e  sua mfa'a ya mbo nn  m, ji vo'o mfa'a ya mbo nga. 4 Ane me nga yalan a j   ange a ngkob   ma, na, Bina bi ne j  , A tat ? 5 Eyo   t  te ange a nga kob   ma a nga yalan a j   me na, Ye ô nji yem ane bina bi n  ? Me na, momo, A tat. 6 Eyo   t  te a nga yalan a kob   me na, Aj   Jehova d'azu be Zorobabel nde te di, na, Sa amu ew  l  , sa ke amu ngu, ve amu nsisime wom, nal   Jehova ya minsamba mewosan a j  . 7 O ne za, A beta nk   ? w'aye bo nje'ese asu Zorobabel ; nnye ate a ye soo ako'o ya ôtonto, be bete'e metyi  , a j   na, mvam e   bo'o de, mvam. 8 Nal   fe aj   Jehova e nga zu be ma, na, 9 Mo me Zorobabel me nga b  'ô mb  ka'a ya nda ny   ; mo m   fe m'aye sond   je ; a w'aye yene na, Jehova ya

minsamaba mewosan a lômeya me be mia. 10 Amu na, za a biaséya môse ya ayôme mam ? amu zañbwale bete b'aye vak, a yen atyi étyé d'asôane biôme zôsô mo me zorobabel ; mbe bete be ne mise me jehova, m'ake m'amate a ndeñi si se.

11 Eyoñ éte me nga yalan a jô nye na, Bilé bi olivier bibaé bi bi tele ébi bifufufp mfa'a ya mbo nnôm a mfa'a ya mbo nga bi ne jé ? 12 Ane me nga beta yalan ayalane baa, a jô nye na, Mintya mi olivier mibaé mi, mi ne fefe minla'a mi or mibaé ya sôé mbon, mmie mi wô'ô sôé évele mbon j'aso mibien étê, mi ne jé ? 13 Ane a nga yalane me a jô na, Ye ô nji yem aine bina bi né? Me na, Momo, A tat. 14 Eyoñ éte a nga jô na, Bina bi ne bôte bebaé be ne ñwo'an mbon be wô'ô tebe fefe Tate ya si se.

5 Eyoñ éte me nga beta bete mise mame yôp, a fombô, a yene na, mvulan mbom ô yele'e. 2 Ane a nga jô me na, W'ayene jé ? Ane me nga yalan na, M'ayen mvulan mbom ô yele'e ; ô ne nté menyi'i me mo mewôm mebaé, a ndam ya étê menyi'i me mo awôm. 3 Eyoñ éte a nga jô me na, Jôme ya biyo'é j'ake j'awulu si se nje ji : amu môt ase a wup a ye tyi'iban mfa'a wua aval aine é né ; a môt ase a kan ngana a ye tyi'iban mfa'a mbok aval aine é né. 4 M'aye tindi je é ke ôsu, nalé Jehova ya minsamba mewosan a jô, a j'aye nyin nda ñwuwup, a nyine fe nda ya nyô a kane jôé dam ngana ya medu'an ; nalé j'aye tabe nde jé étê, a di'i je a fulane bilé ya étê a meko'o ya étê.

5 Eyoñ éte ange a nga kobô ma a nga kui atan, a jô me na, Bete'e mise mûé éyoñe ji, a yene jôme j'ake jili. 6 Ane me nga jô na, E ne jé ? Nye na, Nkoé w'ake, ñwô le. A nga jô fe na, Nyenan b'ayené si se ñwô le 7 (tame yen, talent afita a nga betebane yôp) ; nyina fe a ne minga a to si zañ nkoé ôte. 8 Ane a nga jô na, Nyina a ne na , Abé : ane a nga wua nye si nkoé étê ; a wua fe ébañ afita anyu ya étê. 9 Eyoñ éte me nge bete mise mame yôp, a fombô, a yene na, binga bebaé be nga zu, évuñulu é to be mefap; nde be nga to mefap aval aine mefap me ngo'oyom; ane be nga bete nkoé yôp zañe si a yôp. 10 Eyoñ étê me nga jô ange a nga kobô me na, Bana b'abe'e nkoé a ke wo mfa'a mbé ? 11 Ane a nga jô me na, B'ake lôñe minga ate nda si ya Schinear : éyoñ j'aye mane kômban, a ye telébane vôm ate éto jé émien.

6 Ane me nga beta bete mise mame yôp, a fombô, a yene na, bewagon ya bita benyin be so'o zañe minkôle mibaé; minkôle mite mi to minkôle mi mvot. 2 Wagon ya ôsu a nga bili bivele bikabela, wagon baa bivindi bikabela; 3 wagon lale bifumulu bikabela; a wagon nyini a nga bili bikabela bi ne minek bi to ngu. 4 Eyoñ éte me nga yalan a jô ange a nga kobô ma, na, Bina bi ne jé, A tat? 5 Ane ange a nga yalan a jô me na, Bina bi ne bivuñulu binyine ya yôp, bi wô'ô ke bi so'o mfa'a bi nga tele asu Tate ya si se. 6 Wagon a bili bivindi bikabela a ke mfa'a si ya nord ; a bi bi ne bifumulmu bi nga toñe bie ; a bi bi ne minek bi nga ke mfa'a ya sud. 7 Ane bi bi ne ngu bi nga ke, a kômbô ke na, bi aye ke bi andeñ a wulu si se : ane a nga jô na, Kôla'ane va, mi ke mi andeñ a wulu si se. Nalé bi nga ke bi andeñ a wulu si se. 8 Eyoñ éte a nge loene ma, a kobô me na, Tame yen, bi bi ake mfa'a ya si ya nord bi maneya volô nsisime wom si ya nord.

9 Ane ajô Jehova e nga zu be ma, na, 10 Nyoñe' bevo'o ya ba be ne minkôm, ba ya Heldaï, a Tobija, a Jedaïa ; a womien ô za'a mûs ôte, a ke nyin nda Josias mone Sophonie, mfa' ôte be ne aso ya Babylone ; 11 ya, nyoñe' argent a or be be, a bo becouronne, a telé be nlô Josué mone Jotsadak, njô beprêtre ; 12 ô kobô'ô fe nye na, Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na, Tame yen, môt, jô dé ne na Ntya : nnye ate aye faa vôme wé ; nnye ate fe a ye lôñe temple Jehova ; 13 nnye ate fo'o a ye lôñe temple Jehova ; nnye a ye be'e duma, a tabe si éto njôô jé yôp a jôô bôt ; a ye bo prêtre éto njôô jé yôp ; a mbôndane fe'e ya mvo'é w'aye bo zañe jap bebaane. 14 Becouronne b'aye bo jôme ya simesane be Hélem, a Tobija, a Jedaïa, a be Hen mone Sophonie temple Jehova étê; a mi aye yeme na, Jehova ya minsamba mewosan a lômeya me be mia. Jam ete d'aye boban nge mi aye bo mbane ya ve tyiñe Jehova Zambe wônan mewôk.

7 A nga bo na, mbu nyini Darius njô bôt a nga jôô, ajô Jehova e nga zu be Zacharie éyoñ ngon ébulu é nto melu menyin, ngone Kisleu. 2 Eyoñ éte ba ya Béthel be meneya lôme Scharretser a Régum-Mélec, ba be bôte bap, be ke ja'é mvam be Jehova, 3 a ke fe kobô beprêtre ya nda Jehova ya minsamba mewosan, a bekulu mejô, na, Ye m'ayiane yi du ngone tane, me kanda'ane mamien a bôt, aval ane me nga bo me bo' abui mimbu se di? 4 Eyoñ éte ajô ya Jehova ya minsamba mewosan e nga zu be ma, na, 5 Kobô'ô bôte bese ya si nyô, a kobô fe beprêtre, na, Eyoñ mi nga bo mi tyii' bidi a yi du ngone tane a ngone zañbwale, mimbu mewôme zañbwale mi, ye mi nga tame tyi bidi mfa'a wom, ye mfa'a wome fo'o? 6 Eyoñ mi adi, a éyoñ mi anyu, ke mi adi mfa'a wônan miabebien, 7 Ye mi nji yiane wô'ô mejô Jehova a nga kobô a menu bekulu mejô ya ôsu, éyoñ bôt be nga to Jérusalem, be to fe mam mese mvo'é, a minlam mi nga to nye mbôma'ane, a éyoñ si ya Sud a nje'ese bi nga to bôt?

8 Ane ajô Jehova e nga zu be Zacharie na, 9 Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a maneya kobô, na, Bo'ane zôsôa ntyi'ane mejô, a môt ase a liti'i monyañ mvam a éngôngo; 10 te kpwe'elan nkus, nge monenyui, nge nzôzoé; a môte ya be mia a bo'o te bôndé fe'e ya bo monyañ abé nleme wônan étê. 11 Ve be nga bene vô'ôlô, a vite bitu, a dipe melo map, be bo te wôk. 12 Ya, be nga bo minleme miap ayet ane ako'o señ, be za wô'ô metiñ, a wô'ô fe mejô Jehova ya minsamba mewosan a nga lôm a Nsisime wé a menu bekulu mejô ya ôsu: ajô te beta ayaa a nga so be Jehova ya minsamba mewosan. 13 Nde a nto na, aval ane a nga loen, a be nga bene wôk, aval ete b'aye loen, a m'aye bo te wôk, nalé Jehova ya minsamba mewosan a jô; 14 ve m'aye tyamelane be a ôlende mfa'a meyoñe mese be nji teme yem. Nalé si é nga li'i ne sangañ mvuse jap, ajô te te ke môt a nga lôte étê nge bulan : amu be nga bo mbamba si ate ne sangañ !

8 Ane ajô Jehova ya minsamba mewosan e nga zu be ma, na, 2 Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na, M'akame Sion a beta nkamane ya aban, a m'abo aban ajô dé a beta ñyaan. 3 Avale di nde Jehova a jô na : Me bulanya a ke Sion, a m'aye tabe zañe ya Jérusalem : a Jérusalem a ye lobane na, Nlame ya benya mejôô; a nkôle Jehova ya minsamba mewosan na, Nkôl ô ne étyi. 4 Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na, Minnôm befam a minnôm mi binga mi aye fe beta tabe minseñé ya Jérusalem, môt ase a ntume wé mo amu nya nnômô. 5 Nalé fe minseñé ya nlam mi a ye jaé a bo be fam a bo be binga be vôé' minseñé ya étê. 6 Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na: Nge tame te é ne tame ya semé mise ya mebuka'a me bôte ba melu mete, ye d'ayiane fe bo tame ya semé mise mam ? nalé Jehova ya minsamba mewosan a jô. 7 Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na, Tame yen, m'aye nyii bôte bam mfa'a si ya jôp d'atôô, a mfa'a si ya jôp d'adim; 8 a m'aye zu be, a b'aye tabe Jérusalem étê; b'aye bo bôte bam, a m'aye bo Zambe wop, benya mejôô a zôsô étê.

9 Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na: Mo menan me bo'o ngu, mia mi awô'ô mejô ma melu ma me so'o menu bekulu mejô be nga to môs mbôka'a ya nda Jehova ya minsamba mewosan ô nga bô'ôban, nje é ne temple, ane j'aye lôñeban. 10 Amu te yene melu mete me za kpwa'an, môt a nji nyoñeban ésaé, tite fe te nyoñeban ésaé ; nalé fe mvo'é é nji bo be nyô a nga kui atan, nge zu étê, amu ajô nziziñ: amu me nga telé bôte bese, môt ase a siñe môt ba nye be to. 11 Ve éyoñe ji m'aye fe bo mfa'a ya mebuka'a me bôte aval ane melu mvus, nalé Jehova ya minsamba mewosan a jô. 12 Amu mvoñe ya mvo'é j'aye bo étê; ndi'i w'aye wum bibuma bié, si j'aye yô bidi bié, a yôp d'aye ve élo'o jé; a m'aye ve mebuka'a me bôte ba ngule ya nyoñe biôm bite bise bi bo ngape jap. 13 A ye bo na, aval ane mi mbe jôme ya biyo'é meyoñ étê, A nda bôte Juda a nda Israël, aval ete m'aye nyii mia, a mi aye bo jôm ya ébotan. Te koane woñ, ve mo menan me bo'o ngu.

14 Amu avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na : Aval ane me nga simesane na m'aye bo mia abé, éyoñ beéso benan be nga soñie ma me yaa, a me nji kôñelane nlem, nalé Jehova ya minsamba

mewosan a jô; 15 aval ete me beteya simesane melu ma na m'aye bo Jérusalem a nda bôte Juda mvaé: te koane woñ. 16 Mana me ne mam m'aye bo: Môt ase a kobô'ô môt ba nye be to benya mejôô; bo'ane fe ntyi'ane mejô ô ne beya mejôô a mvo'ê mfa'a ya mimbé mi aka'a mienan; 17 a bôte ya be mia môt a bo'o te bôndé môt ba nye be to abé minlem mienan étè; nalé fe te nye'an ngana é ne medu'an: amu mam mete mese me ne mam m'avini, nalé Jehova a jô.

18 Ane ajô Jehova ya minsamba mewosan e nga zu be ma, na, 19 Avale di nde Jehova ya minsamba ya mewosan a jô, na: Ntyiane bidi ya ngone nyini, a ntyiane bidi ya nyô tane, a ntyiane bidi ya nyô zañbwale, a ntyiane bidi ya nyô awômô, mi aye ve nda bôte Juda mvaé a mevak, a bo befête ya mevak; ajô te nyeka'ane benya mejôô a mvo'ê. 20 Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na: D'aye fe bo na, bôt b'aye so, a bôt be to minlam abui; 21 a bôt be to nlame wua b'aye ke wu mbok, a jô na, Nkelan bi ji'a ke ye'elan mvame Jehova, a jeñé Jehova ya minsamba mewosan: ma fe m'aye ke. 22 Ya bôt abui a meyoñ me ne ngu b'aye zu jeñé Jehova ya minsamba mewosan : Jérusalem, a zu ye'elane mvame Jehova. 23 Avale di nde Jehova ya minsamba mewosan a jô, na: A ye bo na, melu mete, bôt awôm b'aye bi, be so'o minkobô mise ya meyoñ, b'aye bi mfa' éwomane ya si be nyô a ne mone Bejuif, a jô na, Bi aye ke nsamba wôé, amu bi wô'ôya na Zambe a ne be mia.

9 Mbe'e ya ajô Jehova w'akui si ya Hadrac, a Damas a ye bo vôme wé ya wo'an (amu dise môt a mise meyoñe mese ya Israël m'alôbô mfa'a ya Jehova); 2 nalé fe Hamath, nnye a ne nye éwom; a Tyr a Sidon, amu b'adañe fek. 3 Ane Tyr a nga lôñe ôlem mfa'a wé, a kôan argent avis aval ane mbuluk, a kôane fe or aval ane mboto'o ya minseñ. 4 Tame yen, Tate a ye vaa nye, a nnye ate a ye tyam ngule jé é ne mfa'a ya mañ; nde a ye di'iban nduan. 5 Askalon a ye yene jam ete, a ko woñ; Gaza fe, a wô'ô mintaé abui; nalé fe Ékron, amu jôm a tabe je ndi j'aye veeban ôson; njô bôt a ye jañ mfa'a ya Gaza, a Askalon a ye bo te tabe bôt. 6 Mone ya mejian a ye tabe Asdod, a m'aye tyi'i mebuna jôme ya Béphilistin. 7 M'aye vaa metyi mé anyu dé, a vaa fe mbia be mam mé zañe mesôñe mé; nnye fe a ye bo jôm j' abuk mfa'a ya Zambe wongan; a ye bo aval ane évet Juda étè, a Ékron a ye bo aval ane mone Jébusien.

8 Nde m'aye vule minkan mbôma'ane nda jam mfa'a ya wosan nsamba mewosan, ajô te môt a ye bo te lôt nge bulan; nalé fe nkpwé'ele a ye bo te fe beta lôte be zañ: amu éyoñe ji me yeneya a mise mam.

9 Va'a nya mva'ane, A ngone Sion; bete'e tyiñ, A ngone Jérusalem: ô lô, njô bôte wôé a zu be wo; a ne zôsô, a bili nyian; a to nje'ebane si, a wulu éjakase yôp, mon éjakase yôp a ne mone ya éjakas. 10 A m'aye tyi'i wagon ya bita mfa'a ya Éphraïm, a tyi' fe ékabela mfa'a ya Jérusalem; élaé mewosan j'aye fe tyi'ib; a môt ate a ye kobô meyoñ ajô ya mvo'ê: njôane wé w'aye taté mañ akui mañe mevok, ataté fe Osôé akui mesusu'a ya si nyô.

11 Mfa'a wé fe, me suuya minkôme miôé ébé é ne te mendim amu metyi me ya élâte jôé. 12 Kôñela'an mfa'a ya ôlem, mia minkôme ya ndi nlem : môse wu ñwô m'akate fo'o na, m'aye bulane wo ngap ébaé. 13 Amu me viteya Juda amu ajô dam, me yuaéya élaé a Éphraïm ; a m'aye fô'ô bone bôé, A Sion, be wosane bone bôé, A Javan, a bo wo aval ane nkpwaté mekône ya éwôlô môt. 14 Jehova a ye yené be yôp ; akoñ élaé dé d'aye wulu aval ane zo'oyañ ; a Tate Jehova a ye loñe toñ, a wulu nsamba beôlende ya sud. 15 Jehova ya minsamba mewosan a ye kame be ; b'aye mine meko'o me tolloo, a tibi me yôp; b'aye nyu, a bo éduñ ane ba b'avili vin; b'aye jaé aval ane bisua, avale fe ane mebu'u me autel. 16 Nde Jehova Zambe wop a ye nyii be môs ôte ane mbame ya bôte bé ; amu b'aye bo aval ane meko'o me couronne, be to mimbetane si jé yôp. 17 Amu na, aka'a anen mvaé jé é né, aka'a anen abeñé dé é né ! fôn j'aye nene bendômane ngu, a mfefa vin w'aye nene bidune bengon.

10 Jaka'ane Jehova mveñ melu ya mveñ j'asu'ulan, jaka'ane be Jehova nyô a wô'ô bo zo'oyañ; wôna a ye noo be biko'o bi mveñ, a ve môt ase ôbut afup. 2 Amu bethéraphim be maneya kobô momo jam, a bekulu mam be yeneya minsos; be maneya kañete bifu'u biyeyem, b'akate volô bôt minlem: ajô te b'ake zene jap aval ane mintômba, b'ayen ékpwe'ele, amu mba'ale momo. M'ataté ke m'ayaa beba'ale mintômba, a m'aye lepe beyôm bikela; amu Jehova ya minsamba ya mewosan a maneya jom mbame wé, nda bôte ya Juda, nde a ye bo be aval ane mbamba ékabela wé mewosan été. 4 Ako'o d'ayemete abu'u nda d'aye so be nye, sen j'aye so be nye, élaé mewosan j'aye so be nye, a bamane fe njôô ase a ye so be nye. 5 Nde b'aye bo aval ane biwôlô bi bôt, bi tibi'i besiñe bap mboto'o ya minseñ étê éyoñe ya mewosan; b'aye wosan, amu Jehova a ne be be; a ba b'awulu bikabela yôp b'aye zametan. 6 M' aye ve nda bôte Juda ngu, a m'aye nyii nda bôte Joseph, a m'aye beta bulane be; amu m'awô'ô be éngôngo; a b'aye bo aval ane me nji tame wua be fé: amu me ne Jehova Zambe wop, a m'aye wô'ô be. 7 Nde ba ya Éphraïm b'aye bo aval ane éwôlô môt, a minlem miap mi aye vak aval ane mva'ane ya vin; ya bone bap b'aye yene jam ete, a vak; minlem miap mi aye va'a be Jehova.

8 M'aye vim ajô dap, a kôane be; amu me maneya kôté be; a b'aye fôé aval ane be nga bo be fôé. 9 M'aye miase be aval ane mvoñ bôt étê; a ba ye simesane ma be to mesi me ne ôyap; ba be bone bap b'aye tabe vôme wua, a bulan. 10 Nde m'aye beta zu be, be so'o si ya Égypte, a kôane be be so' Assyrie; a m'aye zu be si ya Galaad a Liban; a b'aye bo te yene be éto. 11 Nde a ye lôte mañe me nju' étê, a bibi mintyôa mi ne mañ, a bido'o bi Nil bise bi aye velé ; mebuna jôme ya Assyrie a ye silibane si, a ntum njô bôte ya Égypte w'aye kôlô. 12 Nde m'aye ve be ngule be Jehova; a b'aye wulu, a ke b'andeñendeñ a jôé dé, nalé Jehova a jô.

11 Di'i mimbé miôé, A Liban, nde te nduan j'aye di'i bilé bi cèdre biôé. 2 A élé cyprès, yônôk, amu élé cèdre é kuya, amu bi bi ne mvaé bi maneya jaaban : yônan, A mia bechêne ya Basan, amu éwôlô afan é siseya si. 3 Tyiñe miñyône beba'ale mintômba é nto ! amu étôto'o jap é jaabaneya : tyiñ mvame bitoñe beñbweñbwem é nto ! amu mebuna jôme ya Jourdain a ndamaneya.

4 Avale di nde Jehova Zambe wom a jô, na : Va'a mbam mintômba b'aye wôé bidi ; 5 ñwô ôte ba be bili wô b'awôé mie, te ve bebién étom ; a ba b'akuane mie b'ajô na, Ebotan a Jehova, amu me nto kum ; a beba'ale bap bebién be ne te wô'ô be éngôngo. 6 Amu m'aye fe bo te wô'ô bôt be to si éte éngôngo, nalé Jehova a jô; ve tame yen, m'aye ve bôte bete, môt ase mo me môt ba nye be to, a mo me njô bôte wé; b'aye ndamane si éte, a m'aye bo te nyii be mo map. 7 Nalé me nga ve mbam mintômba b'aye wôé bidi, mi ya mbam mi nga dañ éngôngo. Ane me nga nyoñe mintum mibaé ; wua me nga yôlé na , Abeñ, a me nga yôlé fe wu mbo'o na, Mengata'a ; ane me nga ve mbam bidi. 8 Ane me nga tyi'i beba'ale mintômba bete bela ngone jia ; amu nleme wom ô nga kate be, a nleme wope fe ô nga vini ma. 9 Eyoñ éte me nga jô na, M'aye ke ve mia bidi : jôm j'awu, é wo'ok ; a jôm j'aye tyi'iban é tyi'iba'an ; a ba b'all'i be ja'ak, môt ase minsône mi môt mfe. 10 Ane me nga nyoñ ntume wom Abeñ, a tyi'i wô zañ, nde te m'aye tyam élate jam me nga bo a meyoñe mese. 11 Ane ô nga bu'i môs ôte ; nalé ate ba ya mbam be nga to éngôngo be nga vô'lô ma be nga yeme na, njôane Jehova le. 12 Ane me nga jô be na, Nge mi asimesane na é ne zôsô, va'ane me tañe jam ya ésaé ; nge momo, jôka'an. Nalé be nga ve'e tañe jame ya ésaé kop bifase bi argent mewôm mela. 13 Ane jehova a nga jô me na, Wu'a je mfa'a ya mmé mevieck, mbamba tañ be nga fusane ma. Ane me nga nyoñ bifase bi argent bite mewôm mela, a wua bie mfa'a ya mmé vieck, nda Jehova étê. 14 Eyoñ éte me nga tyi'i ntume wom mbo'o zañ, wu ô ne Mengata'a, nde te m'aye tyam nlatane ya zañ Israël ba Juda.

15 Ane Jehova a nga jô me na, Beta'a nyoñ biôme ya akut mba'ale mintômba. 16 Amu, ô lô, m'aye telé mba'ale mintômba si nyô, nnye ate a ye bo te jome ba be ne mintyi'an, nge jeñé ba be ne mmialan, nge saé jôm é ne mbalan, nge ve jôm é ne mvo'é bidi ; ve a ye viane di minsône ya mintômba mi ne avoñ, a

nyape bibo'ose biap bifus. 17 Ngo'o momo mba'ale a kôlô a li'i mbam ! nkpwaté mekôn w'aye kui nye wo, a dise dé ya mbo nnôm : wo wé w'aye kôt ne ba'asa ! a dise dé ya mbo nnôm d'aye bo dibi ne viu.

12 Mbe'e ya ajô Jehova mfa'a ya Israël.

Avale di nde Jehova a jô, nyô a ndamé yôp, a bô'ô mbô'ane ya si nyô, a kôm nsisme môt nyôl étê, na : 2 tame yen, m'aye bo Jérusalem élaé ya bendemndeme mfa'a ya meyoñe mese me to mbôma'ane, nje fe j'aye kui be Juda éyoñ Jérusalem a ye diliban a bita. 3 Môs ôte a ye bo na, m'aye bo Jérusalem ako' e ne nju'u ya be'e mfa'a ya meyoñe mese ; ba bese b'aye nyoñe de mbe'e mfa'a wop b'aye baé mbia meveñ ; a meyoñe mese ya si nyô m'aye sulane nye ngame yat. 4 Jehova a jô na, Môs ôte m'aye kut ékabela ése mbia woñ, a ve fe môt a wulu je yôp nlem ya so'o étyi, a m'aye kui mise mam mfa'a ya nda bôte Juda, a kute fe ékabela ése ya meyoñ ndime mis. 5 Nde bivete ya Juda bi aye jô minleme miape na, Bôt be to Jérusalem be ne ngule jam be Jehova ya minsamba mewosan Zambe wop. 6 Môs ôte m'aye bo bivete ya Juda aval ane ésua nduan nja' étê, aval fe ane ngôé j'ayôñ mimbori budi étê; a bi aye d'i meyoñe mese mbôma'ane, mfa'a ya mbo nnôm a mbo nga, a ba ya Jérusalem b'aye fe beta tabe vôme wop, mfa'a ya Jérusalem émien. 7 Nalé fe Jehova a ye tate nyii menda bindelé ya Juda, nde te duma ya nda bôte David a duma ya bôt be to Jérusalem d'aye bo te wum a dañe Juda. 8 Môs ôte Jehova a ye kame bôt be to Jérusalem; a nyô a ne ate'e be be a ya bo aval ane David môs ôte; a nda bôte David j'aye bo ane Zambe, aval ane ange Jehova asu dap. 9 Môs ôte a ye bo na, m'aye jeñe zene ya jiane meyoñe mese m'azu wosane Jérusalem.

10 Nde m'aye sôé nda bôte David, a bôt be to Jérusalem, nleme ya mvam a nja'an; a b'aye fombô ma, nyô be nga jii ; a b'aye yône nye, aval ane môt a yon atyi'i mone dé, a wô'ô fe nye ôlun nlem, aval ane môt a wô'ô ntôle mone wé ôlun nlem. 11 Môs ôte beta miñyon mi aye bo Jérusalem, aval ane miñyône mi Hadadrimmon mbi'il ya Meguidon. 12 A si j'aye yôñ, nda bôte ése vôm étam; bôte ya nda bôte David vôm étam, a binga bap vôm étam; bôte ya nda bôte Nathan vôm étam, a binga bap vôm étam; 13 bôte ya nda bôte Lévi vôm étam, a binga bap vôm étam; bôte ya nda Schimeï vôm étam, a binga bap vôm étam; 14 a menda mese m'ali'i, nda ése vôm étam, a binga bap vôm étam.

13 Môs ôte anjeñ d'aye kuibân mfa'a ya nda bôte David a bôt be to Jérusalem, amu ajô abé a mvin. 2 Nde a ye bo môs ôte na, m'aye tyi'i môé ya bengunemelan si éte, nalé Jehova ya minsamba mewosan a jô, a b'aye bo te beta simesane me; a m'aye fe bete bekulu mejô a nsisim ô ne mvin bi kôlô si éte. 3 A ye bo na, nge môt éziñ a ye beta kulu mejô, wôna ésa wé ba nyia a nga biaé nye b'aye jô nye na, w'aye ke nyiñ; amu w'akobô minsos a jôé Jehova; nalé ésa wé ba nyia a nga biaé nye b'aye jii nye jôm éyoñ a kulu mejô. 4 Môs ôte a ye bo na, môt ase ya bekulu mejô a ye wô'ô ñyenan a nga yen ôson, éyoñ a kulu mejô; nalé b'aye bo te fe jaé alô'ô e ne mimvot a du'u bôt: 5 ve a a ye jô na, Me nji bo nkulu mejô, me ne mbo mefup; amu me nga boban mbo ésaé ôlo a so mongô. 6 Nde mbo' éziñ a ye jô nye na, Meveñ me ne zañe mo môé me ne jé? Eyoñ éte a ye yalane na, Me ne ma me nga balé nda bemvôé bam.

7 A nkpwaté mekôn, ve' ôyo mfa'a ya bo mba'ale mintômba wom jam, a mfa'a ya bo ébe môte wom jam, nalé Jehova ya minsamba mewosan a jô : bibi'i mba'ale mintômba, wôna mintômba mi aye tyamelan ; a m'aye kôñelan wo wom mfa'a ya mi mi ne tyôtyoé. 8 A ye bo na, si éte ése, mengap mebaé ya étê m'aye tyi'iban a wu, nalé Jehova a jô ; ve ngape lale j'aye li'i étê. 9 A m'aye ke ngape lale éte nduan étê, a kôme

be aval ane b'akôm argent, a ve'ele be ane bave'ele or. B'aye loene jôé dam, a m'aye wô'ô be ; m'aye jô na, Bôte bame le; mbe fe b'aye jô na , Jehova a ne Zambe wom.

14 Tame yan, môse ya Jehova w'azu, ñwô ôte akum b'aye sa be wo d'aye kabane zañe jôé. 2 Amu m'aye sulane meyoñ mese me zu wosane Jérusalem ; nlam ôte w'aye nyoñeban, a menda m'aye saban, a b'aye jô'ôbô binga a ngu ; étun nlam j'aye ke mikôm, a bôt b'ali'i b'aye bo te tyi'iban mfa'a ya nlam. 3 Eyoñ éte Jehova a ye kôlô si, a wosane meyoñe mete, aval ane a nga bo a wosa'an môse ya bita. 4 Môs ôte mebo mé m'aye tebe nkôle Beolivier yôp, ñwô ô ne asu Jérusalem mfa'a jôp d'atôô ; a nkôle Beolivier ôte w'aye salebane zañ mfaa'a jôp d'atôô, a mfa'a jôp d'adim, a étua beta mbi'ili j'aye boban ; éfas nkôle jia j'aye kôlô a ke mfa'a ya nord, a éfase ya été mfa'a ya sud. 5 Nde mi aye tup zene ya mbi'ili ya mikôle miam ; amu mbi'ili ya mikôl ôte w'aye kui Atzel ; ya, mi aye tup, aval ane mi nga tup si mfô'ôsane si melu Ozias njô bôte ya Juda a nga to ; a Jehova Zambe wom a ye zu, a ba bese be ne étyi nsamba wôé. 6 Môs ôte a ye bo na, éfufup j'aye bo momo ; ba be wô'ô faé b'aye kôlô: 7 ve môs ôte w'aye bo ngume môs Jehova a yem ; sa môs, sa ke alu ; ve a ye bo na, éyoñ ya mam me ngô'ê, éfufup j'aye bo. 8 Môs ôte a ye bo na, mendime ya ényiñ m'aye kôlô me so'o Jérusalem; éfase ya été j'aye ke mfa'a mañ ya jôp d'atôô, a éfase ya été mfa'a mañ jôp d'adim : d'aye bo nalé a ésep a ôyon.

9 Jehova a ye bo Njô Bôt a jôô si se: môs ôte Jehova aye bo wuwua, jôé dé ke dada. 10 Si se j'aye boban aval ane Araba, akôlô Guéba akui Rimmon ane Jérusalem mfa'a ya sud ; nnye ate a ye betebane yôp, a tebe vôme wé, akôlô mbé ya aka'a Benjamin akekui vôme ya mbé aka'a ya ôsu, akui fe mbé aka'a ya abuk, akôlô fe ôzômezom nda ya Hananeel akekui bibé bi njô bôt b'amiate vin. 11 Bôt b'aye tabe été, a biyo'ê bi aye fe beta bo ; ve Jérusalem a ye tabe mvo'ê.

12 Ebubua jam Jehova a ye kute je meyoñ mese me nga wosane Jérusalem j'aye bo na : minsône miap mi aye bok be ngenan be tele a mebo map, a mise map m'aye bo'o bibé biap été, a ôyeme viape fe vi a ye bo' anyu dap été. 13 Môs ôte a ye bo na, b'aye bo beta éndundumba, jam été e so'o be Jehova ; a môt ase ya be be a ye bi wo ya môt ba nye be to, a wo wé w'aye kôlô si a wosan wo ya môt ba nye be to. 14 Juda fe a ye wosan a to Jérusalem; a b'aye kôane akume ya meyoñ mese me ne mbôma'ane vôme wua, or, a argent, a mengômesan, étua abui. 15 Aval ete fe ébubua jam ya ékabela j'aye bo, a ji ya mulet, a ji ya chameau, a ji ya éjakas, a ji ya betite bese b'aye bo mfa'a ya minkane mite, aval ane ébubua jam éte.

16 A ye bo na, môt ase a ye buk mfa'a ya meyoñ mese me nga zu wosane Jérusalem, a ye bet mbu ôse mfa'a ya ke kañ Njô Bôt, Jehova ya minsamba mewosan, a ke ba'ale ésulan bibem. 17 Aye bo na, menda me bôte mese ya si nyô, nda bôt j'aye bo te bet a ke Jérusalem mfa'a ya kañ njô Bôt, Jehova ya minsamba mewosan, mbe bete b'aye bo te noban mveñ. 18 Nalé fe nge nda bôte Égypte j'aye bo te bet, te ke, nje fe j'aye bo te kui be be; vôm ate ébubua jam éte j'aye bo, nje Jehova a ye kute je meyoñ m'abo te bet a ke ba'ale ésulane bibem. 19 Melep m'aye kui Égypte le, a melepe ya meyoñe mese m'abo te bet a ke ba'ale ésulane bibem fe le. 20 Môs ôte ntilan w'aye bo melenge ya bikabela été na, ETYI BE JEHOVA; a memvé me ne nda Jehova été m'aye bo aval ane bisua bi ne asu autel. 21 Ya mvé ése é ne Jérusalem nge Juda j'aye bo étyi be Jehova ya minsamba mewosan ; a ba bese b'atyi'i biôm b'aye zu nyoñe me, a yam été : môs ôte mone Cananéen a ye fe beta bo nda Jehova ya minsamab mewosan été.